FILE COPY

NACIONES UNIDAS

ASAMBLEA
GENERAL

REFERENCE AND TERMINOLOGY UNIT
please return to room



A/CN.9/339
10 de mayo de 1990

ESPAÑOL

COMISION DE LAS NACIONES UNIDAS PARA
EL DERECHO MERCANTIL INTERNACIONAL
23º periodo de sesiones
Nueva York, 25 de junio a 6 de julio de 1990

BIBLIOGRAFIA DE OBRAS RECENTES RELATIVAS A LA LABOR
REALIZADA POR LA CNUDMI

Nota de la Secretaría

INDICE

Página

I. GENERAL	2
II. COMPROVENTA INTERNACIONAL DE MERCADERIAS	2
III. ARBITRAJE Y CONCILIACION COMERCIALES INTERNACIONALES	14
IV. REGIMEN INTERNACIONAL DEL TRANSPORTE MARITIMO	19
V. PAGOS INTERNACIONALES	20
VI. NUEVO ORDEN ECONOMICO INTERNACIONAL	23

I. GENERAL

Bibliography of recent writings related to the work of UNCITRAL. International journal of legal information (Washington, D.C.) 17:2:123-135, summer 1989.

Es una reproducción de un documento de la CNUDMI A/CN.9/326, 22 de marzo de 1989.

Boschiero, N. I lavori della diciottesima, diciannovesima e ventesima sessione dell'UNCITRAL. Rivista di diritto internazionale privato e processuale (Padova) 25:244-253, 1989.

Enderlein, F. Uniform law and its application by judges and arbitrators.

En International uniform law in practice: acts and proceedings of the 3rd Congress on Private Law held by the International Institute for the Unification of Private Law, UNIDROIT, Rome, 7-10 September 1987. Rome, UNIDROIT, 1988. p. 329-353.

Publicado también en español con el título: Ley uniforme y su aplicación por jueces y árbitros. Revista de la Facultad de Derecho de la Universidad Complutense de Madrid (Madrid) 73:229-253, 1988. (Curso 1987-1988)

Enderlein, F. y H. Engler. Die XXII. Tagung der UNCITRAL. Recht im Aussenhandel (Berlin, German Democratic Republic) 114:I-VII, 1989. (Suplemento de DDR Aussenwirtschaft (Berlin, German Democratic Republic) 34, 23. August 1989).

Katz, S.R. UNCITRAL: el trabajo de la Comisión de Naciones Unidas para la unificación del derecho mercantil internacional (1987-1988). Anuario de derecho marítimo (Barcelona) 7:549-555, 1989.

Trompenaars, B.W.M. Pluriforme unificatie en uniforme interpretatie : in het bijzonder de bijdrage van UNCITRAL aan de internationale unificatie van het privaatrecht. Deventer, Kluwer, 1989. xvi, 220 p. (Dissertation, Rijksuniversiteit Utrecht).

Título alternativo: Pluriform unification and uniform interpretation: in particular the contribution of UNCITRAL to the international unification of private law.

En alemán, con un resumen en inglés.

United Nations Commission on International Trade Law (UNCITRAL). En Asian-African Legal Consultative Committee. Secretariat. Legislative activities of United Nations and other international organisations concerned with international trade law. New Delhi, the Secretariat, 1990. (Doc. No. AALCC/XXIX/90/13) p. 1-14.

II. COMPRAVENTA INTERNACIONAL DE MERCADERIAS

Ackerman, G.R. Scholarly commentary on articles of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Cornell international law journal (Ithaca, N.Y.) 21:3:535-573, 1988.

Separata.

Es una lista de referencias bibliográficas para el examen de cada uno de los artículos de la Convención de Viena sobre Compraventa que aparecen en 75 publicaciones en inglés.

Adami, F. Les contrats "open price" dans la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. Revue de droit des affaires internationales = International business law journal (Paris) 2:103-120, 1989.

Título alternativo: "Open price" contracts in the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods.
Texto en francés e inglés.

Asam, H. UN-Kaufrechtsübereinkommen im deutsch-italienischen Rechtsverkehr: Anmerkung zur Entscheidung Landgericht Stuttgart vom 31. 8. 1989. Recht der internationalen Wirtschaft (Heidelberg) 35:12:942-946, Dezember 1989.
Es una nota sobre una sentencia del Tribunal distritual de Stuttgart.
Extracto de la sentencia, p. 984-985.

Asam, H. y P. Kindler. Ersatz des Zins- und Geldentwertungsschadens nach dem Wiener Kaufrechtsübereinkommen vom 11. 4. 1980 bei deutsch-italienischen Kaufverträgen. Recht der internationalen Wirtschaft (Heidelberg) 35:11:841-849, November 1989.

Audit, B. Présentation de la Convention. En Derains, Y. y J. Ghestin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 13-34.
Véase infra Derains.

Aue, J. Mängelgewährleistung im UN-Kaufrecht unter besonderer Berücksichtigung stillschweigender Zusicherungen. Frankfurt am Main, Lang, 1989. 158 p. (Europäische Hochschulschriften: Reihe 2, Rechtswissenschaft; Band 824) (Dissertation, Universität Heidelberg, 1988)

Barrera Graf, J. Le Mexique et la Convention de Vienne de 1980. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 229-231.
Véase infra Perret.

Basedow, J. Die Reform des deutschen Kaufrechts: rechtsvergleichendes Gutachten des Max-Planck-Instituts für Ausländisches und Internationales Privatrecht im Auftrag des Bundesministers der Justiz. Köln, Bundesanzeiger, 1988. 96 p.

Beaudoin, G.-A. Difficultés constitutionnelles d'une adhésion du Canada à la Convention de Vienne. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 173-180.
Véase infra Perret.

Beeker, R. Questions relatives a l'application de la Convention de Vienne sur la vente internationale entre la République Fédérale d'Allemagne et la France. Cahiers juridiques et fiscaux de l'exportation (Paris) 1:21-25, 1989.

Ben Abderrahmane, D. La conformité des marchandises dans la Convention de Vienne du 11 avril 1980 sur les contrats de vente internationale de marchandises. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:4:551-563, 1989.

Título alternativo: Compliance of goods under the Vienna Convention April 11th 1980, on international sales of goods.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia con el título "La convention de Vienne ...".

Bergsten, E. The future of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods from the perspective of UNCITRAL. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 201-206.

Véase infra Perret.

Bianca, C.M. Wesentliche Vertragsverletzung im italienischen und internationalen Kaufrecht. Saarbrücken, Europa-Institut, Universität des Saarlandes, cl989. 14 p. (Vorträge, Reden und Berichte aus dem Europa-Institut; Nr. 176)

Es el manuscrito de una conferencia pronunciada en el Europa-Institut, de la Universidad del Sarre, República Federal de Alemania, 23 de abril de 1988.

Boggiano, A. Compraventa: la Convención de las Naciones Unidas sobre los contratos de compraventa internacional de mercaderías en el ámbito del derecho internacional privado argentino. En su Derecho internacional privado. T.3, suplemento y apéndice. Buenos Aires, Depalma, 1988. p. 174-197.

En el anexo se reproduce el texto de la Convención sobre Compraventa tal como fue adoptada por la Ley 22765 de 24 de marzo de 1983, p. 575-598.

Boutin, G. Le Panama et la Convention de Vienne de 1980. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 233-236.

Véase infra Perret.

Brand, R.A. Nonconvention issues in the preparation of transnational sales contracts. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:145-186, 1988.

Ponencia presentada en un simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

Ciambella, F. Business sector's attitudes towards the Vienna Convention. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 285-294.

Véase infra Perret.

Convenzione di Vienna sui contratti di vendita internazionale di beni mobili (firmata l'11 aprile 1980; ratificata e resa esecutiva con legge 11 dicembre 1985, n. 765). Commentario coordinato da C.M. Bianca. Nuove leggi civili commentate (Padua) 12:1-2:1-351, gennaio-aprile 1989.

Es un comentario artículo por artículo de la Convención sobre Compraventa.

En italiano.

El texto en inglés de la Convención figura en las p. 351-366.

Crawford, B.B. Drafting considerations under the 1980 United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:187-205, 1988.

Ponencia presentada en un simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

Czerwenka, G.B. Rechtsanwendungsprobleme im internationalen Kaufrecht: das Kollisionsrecht bei grenzüberschreitenden Kaufverträgen und der Anwendungsbereich der internationalen Kaufrechtsübereinkommen. Berlin, Duncker & Humblot, 1988. 304 p. (Schriften zum Wirtschaftsrecht, Band 60) (Dissertation, Universität Hamburg, 1987)

Darby, J.J. Book review: C.M. Bianca y M.J. Bonelli, Commentary on the 1980 International sales law: the 1980 Vienna sales convention. Georgia journal of international and comparative law (Athens, Georgia) 19:1:221-224, 1989. (en español) Disponible en la base de datos de la ONU.

Véase en A/CN.9/326 la entrada Bianca.

Derains, Y. Transfert des risques de livraison. En Derains, Y. y Ghastin, J. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 127-137. (en español) Disponible en la base de datos de la ONU.

Véase infra.

Derains, Y. y J. Ghastin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. Actes du Colloque des 1^{er} et 2^e décembre 1989, Paris, Librairie générale de droit et de jurisprudence, 1990. (Collection Droit des affaires)

En el encabezamiento de la portada: Centre de Droit des obligations de l'Université de Paris I. autoridad legal de aplicación. M.A. (ed.) Para las contribuciones de los distintos autores véanse Audit, Derains, Flecheux, Fouchard, Ghastin, Le Masson, Mouly, Plantard, Robine.

Doland, M.C. Book review: Schlechtriem, Uniform sales law: the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Georgia journal of international and comparative law (Athens, Georgia) 19:1:225-227, 1989.

Véase en A/CN.9/295 la entrada Schlechtriem.

Engler, H. Zum Inkrafttreten der UN-Konvention über das Recht des internationalen Warenkaufs. En Rechte im Außenhandel (Berlin, German Democratic Republic) 109:I-VI, 1989. (Supplement of DDR-Aussenwirtschaft (Berlin, German Democratic Republic) 17, 26 April 1989). (en español)

A continuación del artículo figura el texto de la Convención sobre Compraventa en alemán, p. VII-XVI.

Esser, M. Commercial letters of confirmation in international trade: Austrian, French, German and Swiss law and uniform law under the 1980 Sales Convention. Georgia journal of international and comparative law (Athens, Georgia) 18:3:427-460, 1988.

Feltham, Y. The Vienna Convention of 1980 and Canada. En Perret, M. y Lacasse, N. eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 11-19.

Véase infra Perret.

Finland. Ministry of Justice. The Sale of Goods Act (27 March 1987/355). Helsinki, The Ministry, 1990. 26 p. (Translations of Finnish Legislation) Esta Ley incorpora a la legislación finlandesa la Convención sobre Compraventa: Kauppalaaki 27.3.1987/355; título en sueco: Köplag (date 27.3.1987/355). (en español) No se trata de una traducción oficial de esa Ley.

Flecheux, G. Les obligations de l'acheteur. En Derains, Y. y J. Ghastin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 139-147.

Véase supra Derains. (en español) Una revisión más amplia sobre la legislación internacional sobre el tema se puede encontrar en el volumen 1 de la revista Journal of International Trade Law and Practice (1986), que incluye artículos de los países miembros de la ONU.

Flechtner, H.M. Remedies under the new international sales convention: the perspective from Article 2 of the Uniform Commercial Code. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:53-108, 1988.

Ponencia presentada en el simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

FN-Konventionen angaende autal om internationella koep av varor = United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods.

Sveriges oeverenskommelser med fraemmande makter (Stockholm) 87:1-172, 1987. Texto de la Convención sobre Compraventa en los idiomas oficiales de las Naciones Unidas y además en sueco.

Fouchard, P. Rapport de synthèse. En Derains, Y. y J. Ghestin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 149-169. Véase supra Derains.

Garro, A.M. Reconciliation of legal traditions in the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. International lawyer (Chicago, Illinois) 23:2:443-483, summer 1989.

Geist, R. Die Gefahrtragung nach dem UN-Uebereinkommen über den internationalen Warenkauf. Wirtschaftsrechtliche Blätter (Wien) 2:10:349-356, Oktober 1988.

Germany, Federal Republic of. Deutscher Bundestag. Gesetzentwurf der Bundesregierung: Entwurf eines Gesetzes zu dem Uebereinkommen der Vereinten Nationen vom 11. April 1980 über Verträge über den internationalen Warenkauf En Verhandlungen des deutschen Bundestages (Bonn) 372:1-64, 1988. (Drucksache 11/3076, 07.10.88)

Contiene también el texto de la Convención sobre Compraventa en sus versiones oficiales en francés e inglés, así como su traducción al alemán, p. 9-37.

Ghestin, J. Les obligations du vendeur. En Derains, Y. y J. Ghestin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 83-115. Véase supra Derains.

Goddard, J.A. Book review: C.M. Bianca y M.J. Bonell, Commentary on the international sales law: the 1980 Vienna sales convention. Boletín mexicano de derecho comparado (Mexico) 21:1171-1173, 1293-1299, 1988. Véase en A/CN.9/326 la entrada Bianca.

Göritz, A. Zur wesentlichen Vertragsverletzung beim Warenverkauf - Wechselbeziehungen zwischen dem nordischen und dem international - einheitlichen Recht. Saarbrücken, Europa-Institut, Universität des Saarlandes, 1988. 56 p. (Vorträge, Reden und Berichte aus dem Europa-Institut; Nr. 149)

Es el manuscrito de una conferencia pronunciada en el Europa-Institut, Universidad del Sarre, República Federal de Alemania, 15 de julio de 1987.

Gregory, J.D. The Vienna Sales Convention: Ontario's perspective. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 181-187. Véase infra Perret.

Griffin, J.P. y M.R. Calabrese. The new rules for international contracts. American Bar Association journal (Chicago, Illinois) 62, 64-66, 1 March 1988.

Hartwieg, O. Einheitliches UN-Kaufrecht (Wiener Kaufrecht) als Modell für japanisch-europäische Handelsbeziehungen. Zeitschrift für vergleichende Rechtswissenschaft (Heidelberg) 88:454-472, 1989.

Hellner, J. Gap-filling by analogy: Art.7 of the United Nations Sales Convention in its historical context. En Festschrift till Lars Hjerner: studies in international law. Stockholm, Norstedts, [1989 or 1990]. p. 219-233.
Separata.

— FN-konventionen om internationella köp. En su Speciell avtalsrätt. I, Köprätt. Stockholm, Stiftelsen Juristförlaget vid Stockholms universitet, 1981, 1988 update. p. 303-319.

En sueco.

Reproducido en J. Hellner's Julskrift (Stockholm) 33-49, 1989.

Hellner, J. y J. Ramberg. Internationella Köp. En su Speciell avtalsrätt. I, Köprätt. Stockholm, Juristförlaget, 1989. p. 283-302.
En sueco.

Hjerner, L. The United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. En P. Lalive, ed. International sales of works of art: Geneva Workshop, 11-13 April 1985 = La vente internationale d'oeuvres d'art : Colloque de Genève, 11-13 avril 1985. Paris, Institute of International Business Law Practice, International Chamber of Commerce, 1985. p. 545-555.
Extracto en francés, p. 554-555.

Holthausen, R. Die wesentliche Vertragsverletzung des Verkäufers nach Art. 25 UN-Kaufrecht. Recht der internationalen Wirtschaft (Heidelberg) 36:2:101-107, Februar 1990.

— Vertraglicher Ausschluss des UN-Uebereinkommens über internationale Warenkaufverträge. Recht der internationalen Wirtschaft (Heidelberg) 35:7:513-518, Juli 1989.

Honnold, J. Documentary history of the uniform law for international sales: the studies, deliberations and decisions that led to the 1980 United Nations Convention with introductions and explanations. Deventer, Kluwer, 1989.

Para reseñas bibliográficas véanse Kavass y Wallace.

— The new international sales convention: an introduction. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 47-52.

Véase infra Perret.

— The Sales Convention: background, status, application. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:1-10, 1988.

Ponencia presentada en un simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

The Sales Convention in action - uniform international words: uniform application? The Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:207-212, 1988.

Ponencia presentada en un simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

Huber, U. Die Haftung des Verkäufers für Verzug und Sachmängel nach dem Wiener Kaufrechtsübereinkommen. Juristische Blätter (Wien) 111:5:273-284, Mai 1989.

Jacobs, D.J. International sale of goods: a selective bibliography. Record of the Association of the Bar of the City of New York (New York, N.Y.) 44:3:342-350, April 1989.

Jagert, U. y S. Derichsweiler. Internationales Einkaufsrecht. Juristische Schulung (München) 29:12:972-977, 1989.

Jones, G.W. Warranties in international sales: United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods compared to the United States Uniform Commercial Code on Sales. International business lawyer (London) 17:11:497-500, December 1989.

Kahn, P. Convention de Vienne du 11 avril 1980 : caractères et domaine d'application. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:3:385-399, 1989.

Títulos alternativos: Caractères et domaine d'application des règles conventionnelles = Character and scope of treaty law in international sales.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia infra con el título "La convention de Vienne ...".

Kavass, I.I. Book review: J.O. Honnold, Documentary history of the uniform law for international sales. International journal of legal information (Washington, D.C.) 17:2:196-199, 1989.
Véase supra Honnold.

Kilpatrick, R.A. Speaking notes on trade. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 81-88.
Véase infra Perret.

Kranz, N. Die Schadensersatzpflicht nach den Haager Einheitlichen Kaufgesetzen und dem Wiener UN-Kaufrecht. Frankfurt am Main, Lang, 1989. 286 p. (Europäische Hochschulschriften: Reihe 2, Rechtswissenschaft, Band 857) (Dissertation, Universität Hamburg, 1989)

Krieger, R. The United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods: an assessment of its impact on international transactions. South African law journal (Kenwyn), 106:1:184-191, February 1989.

Kritzer, A.H. Guide to practical applications of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Deventer, Kluwer, 1989. 633 p.

El apéndice contiene el texto en inglés de la Convención sobre Compraventa, p. 577-597.

La convention de Vienne sur la vente internationale / The Vienna convention on international sales. Séminaire organisé par l'Office de formation et de documentation internationale (OFDI), 19-20 octobre 1988. Droit et pratique du commerce international (Paris).

Part I en 15:3:369-421, 1989;

Part II en 15:4:551-608, 1989.

Para las distintas ponencias véanse Ben Abderrahmane, Kahn, Mercier, Mouly, Strub, Thieffry y Thomas.

Lacasse, N. Le champ d'application de la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 23-45. Véase infra Perret.

Le Masson, D. Les Incoterms. En Derains, Y. y J. Ghelin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 35-54. Véase supra Derains.

Lessiak, R. UNCITRAL - Kaufrechtsabkommen und Irrtumsanfechtung. Juristische Blätter (Wien) 111:8:487-496, August 1989.

Loewe, R., ed. Internationales Kaufrecht: Wiener UN-Kaufrechtsübereinkommen vom 11. April 1980 und New Yorker UN-Verjährungsübereinkommen vom 14. Juni 1974 samt Protokoll vom 11. April 1980, mit ausführlichen Erläuterungen sowie Vergleichen und Hinweisen zum österreichischen Recht, nach dem Stand vom 15. Mai 1989. Wien, Manz, 1989. 267 p. (Manzsche Gesetzausgabe. Sonderausgabe, Nr. 72)

Contiene el texto de la Convención sobre Compraventa en alemán, francés e inglés.

Lousin, A. Book review: C.M. Bianca y M.J. Bonell, Commentary on the international sales law: the 1980 Vienna sales convention. Commercial law journal (Chicago, Illinois) 93:4:529-530, winter 1988. Véase en A/CN.9/326 la entrada Bianca.

Magnus, U. Währungsfragen im einheitlichen Kaufrecht; zugleich ein Beitrag zu seiner Lückenfüllung und Auslegung. Rabels Zeitschrift für ausländisches und internationales Privatrecht (Tübingen) 53:116-143, 1989.

Manwaring, J. Reforming domestic sales law: lessons to be learned from the international convention on the sale of goods. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 137-170. Véase infra Perret.

Maurer, V.G. The United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Syracuse journal of international law and commerce (Syracuse, N.Y.) 15:3:361-389, spring 1989.

Mendes, E.P. The United Nations Sales Convention and United States-Canada transactions; enticing the world's largest trading bloc to do business under a global sales law. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:109-144, 1988.

Ponencia presentada en el simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

Mercier, V. Le point de vue du vendeur: propos d'un praticien. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:4:564-572, 1989.

Título alternativo: Viewpoint of the seller: some practical remarks.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia supra con el título "La convention de Vienne ...".

Mouly, C. La conclusion du contrat selon la convention de Vienne sur la vente internationale de marchandises. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:3:400-421, 1989.

Títulos alternativos: La conclusion et le contenu du contrat = Conclusion and substance of international sales.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia supra con el título "La convention de Vienne ...".

— La formation du contrat. En Derains, Y. y J. Ghestin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 55-82.
Véase supra la entrada Derains.

Murphy, M.T. The United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods: creating uniformity in international sales law. Fordham international law journal (New York, N.Y.) 12:4:727-750, summer 1989.

Murray, J.E. An essay on the formation of contracts and related matters under the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:11-51, 1988.

Ponencia presentada en un simposio organizado por la Universidad de Pittsburgh, Facultad de Derecho, 1988, véase infra Simposio ...

Netherlands. Parlement. Verdrag der Verenigde Naties inzake internationale koopovereenkomsten betreffende roerende zaken: Wenen, 11 april 1980. Tractatenblad van het Koninkrijk der Nederlanden (Den Haag) 61:1-35, 1986.
Reproduce la traducción al alemán de la Convención sobre Compraventa.

Nicholas, B. The Vienna Convention on international sales law. Law quarterly review (London) 105:201-243, April 1989.
Véase infra Reino Unido.

Paquette, M. Perspectives d'avenir de la Convention de Vienne de 1980 au Québec. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 189-197.
Véase infra Perret.

Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). Actes du Colloque sur la vente internationale, Ottawa, 14 octobre 1987. Montréal, Wilson & Lafleur, 1989. viii, 321 p. (La Collection Bleue. Série ouvrages collectifs)

Contiene el texto de la Convención sobre Compraventa en p. 251-263, y francés, p. 267-280.

Para las contribuciones de los distintos autores véanse Barrera Graf, Beaudoin, Bergsten, Boutin, Ciambella, Feltham, Gregory, Honnold, Kilpatrick, Lacasse, Manwaring, Paquette, Perugini de Paz y Geuse, Rompré, Samson, Sánchez Domínguez, Thieffry, Trahan, Ziegel.

Perugini de Paz y Geuse, J.A. Analyse de la Convention de Vienne de 1980. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 63-80.
Véase supra Perret.

Incidence de la Convention sur le droit argentin. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 207-226.
Véase supra Perret.

Piltz, B. Internationales Kaufrecht. Neue juristische Wochenschrift (München) 42:10:615-621, 1989.

Prujiner, A. Book review: L. Perret y N. Lacasse, eds., Actes du colloque sur les nouvelles règles de la vente internationale de marchandises / Proceedings of the conference on the new rules governing the international sale of goods. Revue générale de droit (Montréal) 20:2:362-363, 1989.

Reinhart, G. Italia e Repubblica federale tedesca nel passaggio dal vecchio al nuovo diritto uniforme della vendita. Diritto del commercio internazionale (Milano) 3:1:119-130, gennaio-giugno 1989.

Vom Haager zum Wiener Einheitlichen Kaufrecht - Italien und die Bundesrepublik Deutschland auf gleichem Weg in unterschiedlichem Tempo. Jahrbuch für italienisches Recht (Heidelberg) 2:65-75, 1989.

Rendell, R.S. The new United Nations convention on international sales contracts: an overview. Brooklyn journal of international law (Brooklyn, N.Y.) 15:1:23-43, 1989.

Robine, E. Difficultés d'application. En Derains, Y. y J. Ghestin. La Convention de Vienne sur la vente internationale et les Incoterms. p. 117-126.
Véase supra Derains.

Rompré, F. La Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 241-249.
Véase supra Perret.

Samson, C. Etude comparative de certaines dispositions de la Convention de Vienne et des règles du droit québécois en la matière. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 105-135.
Véase supra Perret.

Sánchez Domínguez, T.A.M. Le Pérou et la Convention de Vienne de 1980. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 237-240.
Véase supra Perret.

Silva-Ruiz, P.F. La buena fe en la Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías. En Libro centenario del código civil. Vol. 1. Madrid, Universidad Popular Enrique Tierno Galván y Universidad Complutense de Madrid, 1989. p. 111-119.
El anexo contiene un extracto en inglés, p. 119.

La Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías. Revista del Colegio de Abogados de Puerto Rico (San Juan) 50:1-2:89-129, enero-junio 1989.

El anexo contiene el texto español de la Convención sobre Compraventa, p. 99-129.

Separata.

Straznicka, V. História unifikácie práva medzinárodnej kúpnej zmluvy. Pravny obzor (Bratislava) 73:2:137-149, 1990.

En checo. Con resúmenes en inglés (History of unification [of] the law of international sale of goods) y ruso (Istoriya unifikatsii prava mezhdunarodnogo dogobora), p. 148-149.

Título en francés tomado del índice: Histoire de l'unification du droit relatif au contrat d'achat.

Strub, M.G. The codification of the doctrine of anticipatory repudiation in the 1980 Convention on international sales of goods. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:4:581-609, 1989.

Título alternativo: La codification de la doctrine de la résiliation anticipée par la Convention de 1980 sur la vente internationale de marchandises.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia supra con el título "La convention de Vienne ...".

The convention on the international sale of goods: anticipatory repudiation provisions and developing countries. International and comparative law quarterly (London) 38:3:475-501, July 1989.

Sutton, K. Methodology in applying uniform law for international sales (under the United Nations convention) (Vienna 1980). En Law and Australian legal thinking in the 1980s: a collection of the Australian contributions to the 12th International Congress of Comparative Law, held at the Law Schools of the University of Sydney and Monash University, Melbourne 18-27 August 1986. Prepared by A.E.S. Tay on behalf of the Organising Committee. [Melbourne?], [s.n.], [1987?]. p. 91-98.

Separata.

Symposium (on the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods) organized by the University of Pittsburgh School of Law, 1988. Journal of law and commerce (Pittsburgh, Pennsylvania) 8:1:1-243, 1988.

Para las distintas ponencias presentadas véanse Brand, Crawford, Flechtner, Honnold, Mendes y Murray.

En el anexo se reproduce el texto de la Convención sobre Compraventa, p. 213-243.

Thieffry, J. L'arbitrage, les usages et les nouvelles règles conventionnelles de la vente. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 91-104.

Véase supra la entrada Perret.

Les nouvelles règles de la vente internationale. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:3:369-384, 1989.

Título alternativo: The new rules of international sales.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia supra con el título "La convention de Vienne ...".

Thomas, B. Le point de vue de l'acheteur: propos d'un praticien. Droit et pratique du commerce international (Paris) 15:4:573-580, 1989.

Título alternativo: Viewpoint of the purchaser: some practical remarks.

Ponencia presentada en el simposio al que se hace referencia supra con el título "La convention de Vienne ...".

Trahan, A.-M. Convention de Vienne sur les contrats de vente internationale de marchandises (1980) : la nécessité d'uniformiser le droit commercial international. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 3-10.

Véase supra Perret.

United Kingdom. Department of Trade and Industry. United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods: a consultative document. London, dti, June 1989. 81 p.

La segunda parte de este documento se basa en un articulo de B. Nicholas, véase supra.

En el anexo se reproduce el texto de la Convención sobre Compraventa, p. 56-81.

Velden, F.J.A. van der. Het weense koopverdrag 1980 en zijn rechtsmiddelen: enige opmerkingen over interpretatie en toepassing van de Convention on the International Sale of Goods 1980 en over zijn systeem van rechtsmiddelen, in het licht van het eenvormige kooprecht van ULIS, UCC en GCDG. Deventer, Kluwer, 1988. 608 p. (Dissertation, Rijksuniversiteit Utrecht, 1988)

En holandés.

Wallace, D., Jr. Book review: J. O. Honnold, Documentary history of the uniform law for international sales: the studies, deliberations and decisions that led to the 1980 United Nations Convention with introductions and explanations. Law and policy in international business (Washington, D.C.) 21:1:141-143, 1989.

Véase supra Honnold.

Wang, P.J.-H. Das Wiener Uebereinkommen über internationale Warenkaufverträge vom 11. April 1980; unter besonderer Berücksichtigung des Außenhandels. Zeitschrift für vergleichende Rechtswissenschaft (Heidelberg) 87:184-202, 1988.

Witz, C. L'exclusion de la Convention des Nations unies sur les contrats de vente internationale de marchandises par la volonté des parties (Convention de Vienne du 11 avril 1980). Recueil Dalloz Sirey: chronique (Paris) 107-112, 1990.

Witz, W. Das Wiener Kaufrecht. p. 221-230. En su Der unbestimmte Kaufpreis: ein rechtsvergleichender Beitrag zur Bedeutung des pretium certum. Neuwied/Frankfurt, Metzner, 1989. xxxiv, 290 p. (Arbeiten zur Rechtsvergleichung; 131)

Zhang, Y. Lianheguo Guoji Huowu Xiaoshou Hetong Gongyue Shiyi. Shenyang, Liaoning Peoples Publishing House, 1988. 387 p.

El anexo contiene información general sobre la CNUDMI, p. 339-347, así como el texto chino de la Convención sobre Compraventa, p. 348-384.

En chino.

Traducción del título: Una introducción y el texto comentado de la Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías.

Ziegel, J.S. The international sales convention: some general considerations. En Perret, L. y N. Lacasse, eds. Colloque sur la vente internationale (1987). p. 53-61.
Véase supra Perret.

Zilai, J. A Bécsi Vételi Egyezmény szerződéskötésre vonatkozó szabályai. Külgazdaság (Budapest) 32:9:97-108, 1988.

En húngaro.

Traducción del título: Las Reglas de la Ley Uniforme de Viena sobre Compraventa.

III. ARBITRAJE Y CONCILIACION COMERCIALES INTERNACIONALES

Aboul Enein, M.I.M. Neues Gesetz zur internationalen Handelsschiedsgerichtsbarkeit in Ägypten. Jahrbuch für die Praxis der Schiedsgerichtsbarkeit (Heidelberg) 2:261-262, 1988.

Blessing, M. The major Western and Soviet arbitration rules: a comparison of the rules of UNCITRAL, UNCITRAL Model Law, London Court of International Arbitration, International Chamber of Commerce, American Arbitration Association and the rules of the USSR Chamber of Commerce and Industry. Journal of international arbitration (Geneva) 6:3:7-76, 1989.

Böckstiegel, K.-H. Zu Entstehungsgeschichte, Struktur und Grundentscheidungen des UNCITRAL Modellgesetzes für die internationale Wirtschafts-Schiedsgerichtsbarkeit. En Uebernahme des UNCITRAL Modellgesetzes, 1989. p. 23-40.

Para la referencia bibliográfica véase infra.

Boggiano, A. Arbitraje comercial internacional: la República Argentina y la Ley Modelo sobre Arbitraje Comercial Internacional adoptada por la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional. En su Derecho internacional privado. T.3, suplemento y apéndice. Buenos Aires, Depalma, 1988. p. 303-331.

En el anexo se reproduce el texto de la Ley Modelo, p. 635-645.

Borris, C. Die UNCITRAL-Schiedsregeln in der Praxis des Iran-United States Claims Tribunal. Jahrbuch für die Praxis der Schiedsgerichtsbarkeit (Heidelberg) 2:3-22, 1988.

Boyd, S.M. Book review: H.M. Holtzmann y J.E. Neuhaus, A guide to the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration: legislative history and commentary. Arbitration journal (New York, N.Y.) 44:4:51-52, December 1989.

Véase en A/CN.9/326 la entrada Holtzmann.

Broches, A. Commentary on the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. En International handbook on commercial arbitration. Deventer, Kluwer Law and Taxation Publishers, 1990. (Supplement 11) p. 1-202.

Libro de hojas cambiables.

Bueno-Guzmán, C. y G. Herrmann. Ley Modelo de la CNUDMI sobre arbitraje comercial internacional (Viena, 1985): nota introductoria. Universitas: ciencias jurídicas y socioeconómicas (Bogotá) 76:15-42, junio 1989.

En el anexo se reproduce la versión en español de la Ley Modelo, p. 27-42.

Croft, C. Australia adopts the UNCITRAL Model Law. Arbitration international (London) 5:2:189-199, 1989.

En el apéndice se reproduce la nueva ley australiana sobre arbitraje internacional 1974-1989, p. 194-199.

Cruz Miramontes, R. Actualización del arbitraje comercial en México y la Ley Modelo de Arbitraje Comercial de la UNCITRAL. Foro (México) 2:1:179-200, 1989.

Esta contribución contiene las actas resumidas del IX Simposio de la Academia Mexicana de Arbitraje y Comercio Internacional (ADACI) sobre el proyecto de Ley Modelo de la CNUDMI, celebrado el 17 de abril de 1985.

Dasser, F. Das UNCITRAL Modellgesetz von 1985. En su Internationale Schiedsgerichte und lex mercatoria: rechtsvergleichender Beitrag zur Diskussion über ein nicht-staatliches Handelsrecht. Zürich, Schulthess, 1989. p. 292-297. (Schweizer Studien zum internationalen Recht, Band 59)

El-Kosheri, A.S. Egypt. En International handbook on commercial arbitration. Deventer, Kluwer Law and Taxation Publishers, 1990. (Supplement II) p. 1-52.

Libro de hojas cambiables.

En el anexo II se reproduce el proyecto de ley sobre arbitraje comercial internacional tal como fue distribuido por el Ministerio de Justicia, noviembre de 1988, p. 1-14.

Fröhlingsdorf, J. Das neue spanische Gesetz über Schiedsgerichtsbarkeit. Recht der internationalen Wirtschaft (Heidelberg) 35:9:686-691, September 1989.

Este artículo compara la nueva ley española de arbitraje con el Reglamento de Arbitraje de la CNUDMI.

Garro, A.M. El arbitraje en América Central y la Ley Modelo propuesta por la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional (UNCITRAL). Revista de la corte española de arbitraje (Madrid) 4:51-80, 1987.

El anexo contiene una comparación, artículo por artículo, de la Ley Modelo y de las leyes de arbitraje de Costa Rica, El Salvador, Guatemala y Honduras, p. 265-290.

Goldstajn, A. Choice of international arbitrators, arbitral tribunals and centres: legal and sociological aspects. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 27-47.

Hamilton, Mr. Justice. Arbitration and the courts - influence of the UNCITRAL Model Law: the Irish scene. Arbitration (London) 55:2:103-106. Ponencia presentada en la Conferencia Anual del Chartered Institute, 22 y 24 de septiembre de 1988. Véase también el informe de los debates sobre esta ponencia, p. 106-107, 152.

Herrmann, G. Aktueller Stand der Rezeption des Modellgesetzes. En Uebernahme des UNCITRAL Modellgesetzes, 1989. p. 17-22.
Véase la referencia bibliográfica infra.

International commercial dispute settlement - alternative methods:
UNCITRAL Conciliation and Arbitration Rules. Arbitration (London) 55:2:85-91, May 1989.

Ponencia presentada en la Conferencia Anual del Chartered Institute 22 y 24 de septiembre de 1988. Véase también el informe de los debates sobre esta ponencia, p. 95-96.

Overcoming regional differences: arbitral practice, comparative law and the approximation of laws. En P. Sanders, ed. International Arbitration Congress (9th : 1988 : Tokyo, Japan). Arbitration in settlement of international commercial disputes involving the Far East and arbitration in combined transportation. Deventer, Kluwer, 1989. p. 291-299. (ICCA congress series; no. 4)

The UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration: introduction and general provisions. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 3-26.

Houtte, H. van. Conduct of arbitral proceedings. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 113-128.

Knoepfler, F. y P. Schweizer. Making of awards and termination of proceedings. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 160-176.

Kornblum, U. Zur Uebernahme des UNCITRAL-Modellgesetzes über die internationale Handelsschiedsgerichtsbarkeit in das deutsche Schiedsverfahrensrecht. Jahrbuch für die Praxis der Schiedsgerichtsbarkeit (Heidelberg) 1:34-46, 1987.

Kos-Rabcewicz-Zubkowski, L. A review of the recent Canadian adoption of the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. University of Miami Inter-American law review (Coral Gables, Florida) 19:3:731-740, spring 1988.

L'adaptation de la loi-type de la CNUDCI dans les provinces de Common Law au Canada. Revue de l'arbitrage (Paris) 1:37-42, janvier-mars 1989.

Lando, O. The law applicable to the merits of the dispute. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 129-159.

Lew, J.D.M. Arbitration agreements: form and character. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 51-63.

Lionnet, K. Ziel des Modellgesetzes. En Uebernahme des UNCITRAL Modellgesetzes, 1989. p. 11-15.

Véase la referencia bibliográfica infra.

Mádl, F. Competence of arbitral tribunals in international commercial arbitration. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 92-112.

Mustill, Lord Justice. Domestic arbitration law: proposals for consolidation amendment and development. Arbitration (London) 56:2:82-88, May 1990.

Najar, J.-C. y M. Polkinghorne. Australia's adoption of the UNCITRAL Model Law. International arbitration report (Wayne, Pennsylvania) 4:3:21-32, March 1989.

Noecker, T. Gesetzgebungstechnische Aspekte bei einer Uebernahme des UNCITRAL-Modellgesetzes. Recht der internationalen Wirtschaft (Heidelberg) 36:1:28-31, Januar 1990.

Das Recht der Schiedsgerichtsbarkeit in Kanada. Heidelberg, Verlag Recht und Wirtschaft, 1988. 279 p. (Abhandlungen zum Recht der Internationalen Wirtschaft, Band 10) (Dissertation, Universität Münster, 1988).

El anexo contiene textos de normas sobre el arbitraje comercial del Acuerdo Canadá y la Ley Modelo de la CNUDMI. p. 217-255.

Oyekunle, T. The Federal Republic of Nigeria. En International handbook on commercial arbitration. Deventer, Kluwer Law and Taxation Publishers, 1990. (Supplement 11) p. 1-24.

Libro de hojas cambiables.

En el anexo I se reproduce el Decreto de 1988 sobre arbitraje y conciliación (Decreto No. 11, 14 de marzo de 1988), p. 1-35.

Sarcevic, P., ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. 247 p. Para los distintos ensayos véanse Goldstajn, Herrmann, Houtte,

Knoepfler, Lando, Lew, Mádl, Sarcevic, y Voskuil.

Estos ensayos se ocupan de la Ley Modelo de la CNUDMI. En P. Sarcevic, ed. The setting aside and enforcement of arbitral awards under the UNCITRAL Model Law. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 177-196.

Schlosser, P. Das UNCITRAL-Mustergesetz. En su Das Recht der internationalen privaten Schiedsgerichtsbarkeit. 2., völlig neu bearbeitete Auflage. Tübingen, Mohr, 1989. p. 101-105.

Schwab, K.H. Änderungen des Model Law bei einer Rezeption durch das deutsche Recht? En Uebernahme des UNCITRAL Modellgesetzes, 1989. p. 41-44.

Véase la referencia bibliográfica infra. En su Das Recht der internationalen privaten Schiedsgerichtsbarkeit. 2., völlig neu bearbeitete Auflage. Semple, W.G. The UNCITRAL Model Law and the United Kingdom. Arbitration (London) 56:2:95-97, May 1990.

Sornarajah, M. The UNCITRAL Model Law: a third world viewpoint. Journal of international arbitration (Geneva) 6:4:7-20, 1989.

Uebernahme des UNCITRAL Modellgesetzes über die internationale Handelsschiedsgerichtsbarkeit in das deutsche Recht: Entwurf eines Gesetzes für die Bundesrepublik Deutschland. Köln, Deutsches Institut für Schiedsgerichtswesen e. V., 1989. 120 p.

Para las distintas contribuciones véanse Böckstiegel, Herrmann, Lionnet y Schwab.

El anexo contiene el texto del proyecto de ley alemán sobre arbitraje comercial internacional y comentarios al mismo de B. v. Hoffmann, W. Kühn, y J. Bredow, p. 45-95. Contiene también el texto de la Ley Modelo de la CNUDMI, p. 97-115.

UNCITRAL Model Law. UNCITRAL Model Rules. En Mustill, M. J. y S. C. Boyd. The law and practice of commercial arbitration in England. 2nd ed. London, Butterworths, 1989. 1307 p.

Estos son apéndices que contiene los textos jurídicos de la CNUDMI sobre arbitraje, p. 730-742, 763-779.

United Kingdom. Department of Trade and Industry. Departmental Advisory Committee. A new arbitration act? The response of the Departmental Advisory Committee (on Arbitration Law) to the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. Lord Justice Mustill, chairman. London, Her Majesty's Stationery Office, 1989. 64 p.

Los apéndices contienen el texto de la Ley Modelo, p. 35-47, así como un comentario a la misma que se había hecho en un documento de consulta del Comité, p. 48-63.

El folleto se reproduce íntegramente en Arbitration materials (Geneva) 1:4:5-73, December 1989.

United Kingdom. Scotland. Lord Advocate. Scottish Advisory Committee on Arbitration Law. Report to the Lord Advocate on the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. Edinburgh, Scottish Courts Administration, 1989. 27 p.

En el anexo se reproduce el texto de la Ley Modelo de la CNUDMI sobre Arbitraje Comercial Internacional, p. 17-27.

United States. New York. Bar of the City of New York. Adoption of the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration as federal or state legislation: report of the Committee on Arbitration and Alternative Dispute Resolution of the Association of the Bar of the City of New York. Arbitration and the law (New York, N.Y.) 250-262, 1988-1989.

Voskuil, C.C.A. y J.A. Freedberg-Swartzburg. Composition of the arbitral tribunal. En P. Sarcevic, ed. Essays on international commercial arbitration. London, Graham & Trotman, 1989. p. 64-91.

Walder, H.U. Das UNCITRAL Model Law und die Bestimmungen über die internationale Schiedsbarkeit im schweizerischen IPR-Gesetz: Vergleich anhand einiger Beispiele. En Law in east and west; on the occasion of the 30th anniversary of the Institute of Comparative Law, Waseda University./Recht in Ost und West. Festschrift zum 30-jährigen Jubiläum des Instituts für Rechtsvergleichung der Waseda Universität. Tokyo, Waseda University Press, 1988. p. 727-739.

Wright, K.B. California's International Commercial Arbitration Act: new procedures for the arbitration and conciliation of international commercial disputes. International business lawyer (London) 17:1:45-47, January 1989.

IV. REGIMEN INTERNACIONAL DEL TRANSPORTE MARITIMO

Enderlein, F. Konvention über die Haftung von Transportterminal-Unternehmen im internationalen Handel (Entwurf). Recht im Aussenhandel (Berlin, German Democratic Republic) 114:VIII-XIII, 1989. (Supplement of DDR Aussenwirtschaft (Berlin, German Democratic Republic) 34, 23. August 1989).

Gillieron, J. Sea carriage of goods liability: which route for Australia? The case for the Hamburg Rules. En Fourteenth international trade law conference, conducted by the Attorney-General's Department, Canberra, 16 October 1987; papers. Canberra, Australian Government Publishing Service, 1988. p. 81-92.

International rules for the carriage of goods by sea: discussion paper. / Règles internationales sur le transport de marchandises de haute mer. Ottawa, Transport Canada, 1984. 24 and 27 p.
En francés e inglés.

Katz, S.R. New momentum towards entry into force of the Hamburg Rules. European transport law (Antwerpen) 24:3:297-303, 1989.
En el anexo se indica la situación de las firmas y ratificaciones/adhesiones, p. 303.

Uniformity of international trade law and economic interests: the case of the Hamburg Rules. Diritto del commercio internazionale (Milano) 3:1:103-118, gennaio-giugno 1989.

Larsen, P.B., J.C. Sweeney y P. Falvey. The Uniform Rules on the Liability of Operators of Transport Terminals. Journal of maritime law and commerce (Cincinnati, Ohio) 20:1:21-54, January 1989.

Se trata de un comentario artículo por artículo del proyecto de Convención de la CNUDMI sobre la responsabilidad de los empresarios de terminales de transporte en el comercio internacional (A/CN.9/298, anexo I).

El anexo a este comentario contiene las "Minutes of the meeting of the Study Group on the Liability of Operators of Transport Terminals of the Secretary of State's Advisory Committee on Private International Law, December 11, 1987", p. 52-54.

Ley, W. Book review: Oekonomische und kommerzielle Effekte des Inkrafttretens der Hamburger Regeln und der Konvention über den multimodalen Transport. Bibliographie ausländisches Recht, internationales Wirtschaftsrecht, Rechtsvergleichung (Potsdam, German Democratic Republic) 18:3:8-9, 1989.

Es una reseña bibliográfica del documento de la UNCTAD TD/B/C.4/315 (Parte I): Las consecuencias económicas y comerciales de la entrada en vigor de las Reglas de Hamburgo y del Convenio de las Naciones Unidas sobre el Transporte Multimodal Internacional de Mercancías. 1987. 63 p. Véase en A/CN.9/326 la entrada Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo.

Reynolds, F.M.B. Book review: J. F. Wilson, Carriage of goods by sea. Law quarterly review (London) 106:166-169, January 1990.

UNIFORME DERECHO PAGOS INTERNACIONALES FRANCIA 197

Abascal-Zamora, J.M. Nota introductoria a la legislación uniforme que el secretariado prepara la UNCITRAL sobre transferencias electrónicas internacionales de fondos. Revista de la Federación Latinoamericana de Bancos (Bogotá) 74:93-102, 1989.

Ponencia presentada en el VIII Encuentro latinoamericano de abogados expertos en derecho bancario, Montevideo, Uruguay, 5, 6 y 7 de junio de 1989. Título alternativo tomado del índice: La transferencia electrónica de fondos: las reglas mínimas que debe contener toda reglamentación de interna.

Pago por transferencia electrónica de fondos: consideraciones acerca de sus efectos liberatorios. Foro (Méjico) 2:1:115-130, 1989.

Allan, D.E. International negotiable instruments: the UNCITRAL draft convention revisited. En Sixth international trade law seminar, organised by the Attorney-General's Department, Canberra, 21-22 April 1979: papers and summary of discussions. Canberra, Australian Government Publishing Service, 1979. p. 27-55. (En el anexo al doble) se incluye la de

A continuación del texto de esta ponencia figura el proyecto de la Convención sobre letras de cambio internacionales y pagarés

internacionales en su versión de 1979, p. 56-98. (En el doble) se incluye el Comentario sobre la ponencia de E.P. Ellinger, p. 99-110. (En el doble) Resumen del debate, p. 111-116.

Angelici, C. La convenzione delle Nazioni Unite sulla cambiale. Diritto internazionale. Diritto del commercio internazionale (Milano) 2:2:575-610, luglio-dicembre 1988.

El anexo contiene el texto en inglés de la Convención sobre letras y pagarés, así como el proyecto de resolución de la Asamblea general 42/165, de 9 de diciembre de 1988, por la que se aprueba la Convención.

Arrighi, P. La Convención de letra de cambio y pagaré internacional; legislación regional en materia de letra de cambio. Revista de la Federación Latinoamericana de Bancos (Bogotá) 75:41-51, 1989.

Ponencia presentada en el VIII Encuentro latinoamericano de abogados expertos en derecho bancario, Montevideo, Uruguay, 5, 6 y 7 de junio de 1989.

Blomquist, R.F. The proposed uniform law on international bills of exchange and promissory notes: a discussion of some special and general problems reflected in the form and content, choice of law, and judicial interpretation of articles. California Western international law journal (San Diego, California) 9:30-77, 1979.

Cámara, H. Proyecto de Convención sobre Letras de Cambio Internacionales y Pagarés Internacionales (Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional). Revista del derecho comercial y de las obligaciones (Buenos Aires) 20:115:19-49, febrero 1987.

Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional.
Proyecto de Convención sobre letras de cambio internacionales y pagarés internacionales. En el Anuario de la CNUDMI, Volumen XVIII: 1987. p. 161-175.
No. de venta S.89.V.4.
Texto presentado a la Asamblea General de las Naciones Unidas con la recomendación de que examine el proyecto de Convención con miras a su aprobación o a la adopción de alguna otra decisión al respecto.
Véase también la entrada siguiente.

Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional.
Actas resumidas de la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional correspondientes a las sesiones dedicadas al proyecto de Convención sobre letras de cambio internacionales y pagarés internacionales. En el Anuario de la CNUDMI, Volumen XVIII: 1987. p. 179-205.
No. de venta S.89.V.4.

Crawford, B. Joint meetings of UNCITRAL and FELABAN on international negotiable instruments and legal aspects of electronic funds transfers, Mexico City, 1-3 June 1987. Remarks on the practical significance of the new instruments from the point of view of a banking lawyer. 21 p.
Mimeoografiado.

Para la versión en español de este documento véase el A/CN.9/326.

Ganten, R., H.-U. Jäger y U. Jahn. Wechselrechtsübereinkommen an die UNO überwiesen. Die Bank: Zeitschrift für Bankpolitik und Bankpraxis (Köln) 10:574-575, 1987.

Herrmann, G. Background and salient features of the United Nations Convention on International Bills of Exchange and International Promissory Notes. En Fifteenth International Trade Law Conference, conducted by the Attorney-General's Department, Canberra, 4-6 November 1988. Papers. Canberra, Australian Government Publishing Service, 1989. p. 167-237.

El apéndice contiene el texto de la Convención en inglés, p. 200-237.

Para el comentario a esta ponencia véase O'Callaghan.

La ponencia se publicó también en University of Pennsylvania journal of international business law (Philadelphia, Pennsylvania) 10:4:517-577, fall 1988. La Convención se reproduce en el anexo, p. 541-577.

International bills of exchange and promissory notes: legal problems and disparities overcome by new United Nations convention. En N. Horn, ed. The law of international trade finance. Deventer, Kluwer Law and Taxation Publishers, 1989. p. 259-274. (Studies in transnational economic law, vol. 6)

En el apéndice al libro se reproduce la Convención sobre letras y pagarés, p. 629-665.

La Convención de las Naciones Unidas sobre Letras de Cambio Internacionales y Pagarés Internacionales: innovaciones con respecto a la Ley Uniforme de Ginebra. Revista de la Federación Latinoamericana de Bancos (Bogotá) 75:17-40, 1989.

Ponencia presentada en el VIII Encuentro latinoamericano de abogados expertos en derecho bancario, Montevideo, Uruguay, 5, 6 y 7 de junio de 1989.

Título alternativo tomado del índice: La convención de letra de cambio y pagaré internacional: texto aprobado por la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional (UNCITRAL).

Título del manuscrito original en inglés: The United Nations Convention on International Bills of Exchange and International Promissory Notes: its novel features compared with the Geneva Uniform Law.

Mertens, H.-J. y H.-J. Pflug. Der internationale Wechsel - ein zirkulationsfähiges Wertpapier? Zum UNCITRAL-Entwurf eines internationalen Wechselgesetzes. Die Aktiengesellschaft (Hamburg).

Part 1 en 23:8:219-227, 1978;

Part 2 en 23:9:260-265, 1978;

Part 3 en 23:10:279-285, 1978.

Meznerics, I. A brief survey on the work of UNCITRAL in the field of international payments. En su Law of banking in East-West trade. Budapest, Akadémiai Kiadó, 1973. p. 237-251.

Naciones Unidas. United Nations Convention on International Bills of Exchange and International Promissory Notes. New York, 1989. 245 p. (en total), paginación independiente para cada idioma.

En árabe, chino, español, francés, inglés y ruso.

Copia fiel y auténtica.

O'Callaghan, T.E. UNCITRAL Draft Convention on International Bills of Exchange and International Promissory Notes: a commentary on the paper presented by G. Herrmann. En Fifteenth International Trade Law Conference, conducted by the Attorney-General's Department, Canberra, 4-6 November 1988. Papers. Canberra, Australian Government Publishing Service, 1989. p. 239-257.

Patrikis, E.T. UNCITRAL payments efforts. Brooklyn journal of international law (Brooklyn, N.Y.) 15:1:45-58, 1989.

Pleyer, K. y R. Stecher. Erfordernisse und Möglichkeiten einer internationalen Vereinheitlichung des Wechselrechts. Wertpapier-Mitteilungen (Frankfurt am Main) Sonderbeilage 4, 1977. 31 p.

Radcliffe, N. Towards uniformity in the rules governing electronic funds transfers. Butterworths journal of international banking and financial law (London) 3:3:364-366, June 1988.

Rehbein, D. Entwurf eines einheitlichen Gesetzes über internationale Handelswechsel. Bank-Betrieb (Köln) 3:89-92, 1973.

Rodríguez, N. Convención de la "CNUDMI" sobre letras de cambio internacionales y pagarés internacionales. Revista de la Federación Latinoamericana de Bancos (Bogotá) 75:53-188, 1989.

Ponencia presentada en el VIII Encuentro latinoamericano de abogados expertos en derecho bancario, Montevideo, Uruguay, 5, 6 y 7 de junio de 1989.

Rowe, M. A proposed new law for international promissory notes. International financial law review (London) 25, November 1982.

Ryder, F.R. The international bill of exchange. International banking law (London) 1:7:73, December 1982.

Schinnerer, E. Einige Fragen der Rechtsanwendung im Zusammenhang mit dem Entwurf zu einer Konvention für internationale gezogene Wechsel und internationale Eigenwechsel. En Festschrift Fritz Schwind zum 65. Geburtstag. Rechtsgeschichte, Rechtsvergleichung, Rechtspolitik. R. Strasser, M. Schwimann und H. Hoyer, eds. Wien, Manz, 1978. p. 237-250.

_____. Zum Entwurf für ein internationales Wertpapier. En Festschrift für Kurt Wagner zum 65. Geburtstag. Wien/Mainz, Oesterreichische Notariatskammer, 1987. p. 315-328.

Thieffry, P. La lettre de change et l'unification (français, anglais et allemand). Droit et affaires (Paris) 367: 65, 67, 69, 71, 73, 75, juin 1979. (Document 9/79)
Fotocopia.

Thomsen, D. Ueberblick über das Recht der Einwendungen in dem UNCITRAL-Entwurf (1972) bezüglich eines internationalen Wechsels im Vergleich zum englischen und deutschen Recht. En su Die Einwendungslehre im englischen und deutschen Wechselrecht. Heidelberg, Juristische Fakultät der Ruprecht-Karl-Universität, 1977. p. 388-400.
Tesis doctoral.

Treves, T. L'apertura alla firma della convenzione UNCITRAL sulla cambiale internazionale: problemi relativi all'ambito di applicazione. Rivista di diritto internazionale privato e processuale (Padova) 25:325-330, 1989.

United Nations Convention on International Bills of Exchange and International Promissory Notes (New York, 9 December 1988) = Convention des Nations Unies sur les Lettres de change internationales et les Billets à ordre internationaux (New York, le 9 décembre 1988). Uniform law review = Revue de droit uniforme (Rome) I:184-273, 1988.
Texto de la Convención con páginas intercaladas en francés e inglés.

Vasseur, M. Informations sur les aspects juridiques des transferts internationaux de fonds par d'autres moyens que les cartes. Banque & droit (Paris) 3:61-66, mars-avril 1989.

_____. Le projet de Convention des Nations Unies sur les lettres de change et billets à ordre internationaux. Banque & droit (Paris) 29-30, 32, juin 1988. (Supplément à la revue Banque (Paris) No. 484, juin 1988).

Vis, W. Unification of International Trade Law (with special reference to negotiable instruments and commercial arbitration). En World trade and trade finance. New York, Bender, 1985. Chapter 6. 27 p.

VI. NUEVO ORDEN ECONOMICO INTERNACIONAL

Guide juridique de la CNUDCI pour l'établissement de contrats internationaux de construction d'installations industrielles. En Recueils pratiques du droit des affaires dans les pays de la Communauté économique européenne. Tome XI, Modèles de contrats et statuts. Paris, Editions Jupiter, 1989. 93 hojas (=186 p., a doble columna, en letra menuda).

Libro de hojas cambiables.

Reproducción de la Guía Jurídica de la CNUDMI para la Redacción de Contratos Internacionales de Construcción de Instalaciones Industriales (A/CN.9/SER.B/2), con cambios editoriales menores.

Proektozakon za materialnite dostavki: komentari po proekta za zakon-model za materialnite dostavki. Doklad na Generalniya sekretar. [s.l., s.n., ca. 1990] 137 p.

En búlgaro.

Traducción del título: Proyecto de ley sobre contratación pública: comentario sobre el proyecto de ley modelo sobre contratación pública. Informe del Secretario General.

Original: texto en inglés del documento de la CNUDMI A/CN.9/WG.V/WP.25, de 24 de noviembre 1989 (Procurement: commentary on draft model law on procurement)

UNCITRAL Pravno rykovodstvo za systavyane na mezhdunarodni dogovori za stroitelstvo na promishleni obekti. New York, Organizatsiya na obidinenite natsii, 1988. 510 p.

En búlgaro.

Es una traducción de la Guía Jurídica de la CNUDMI para la Redacción de Contratos Internacionales de Construcción de Instalaciones Industriales (A/CN.9/SER.B/2).